



am Kaiserstuhl
Sasbach
mit Jechtingen & Leiselheim

AKTUELL



Freitag, 23. August 2024

Nr. 34

Verschenke-Tag: Gemeinsam Gutes tun – Verschenken statt wegwerfen

Am Sonntag, den 01. September 2024, findet in Sasbach, Jechtingen und Leiselheim der 1. Verschenke-Tag (10 – 17 Uhr) statt. Ausweichtermin bei schlechtem Wetter ist der 08. September 2024.

Unter dem Motto „Verschenken statt wegwerfen!“ haben die Bewohner der Gemeinde die Gelegenheit, gut erhaltene Gegenstände des täglichen Gebrauchs zu verschenken.

Wichtige Hinweise für Teilnehmende:

- **Kennzeichnung der zu verschenkenden Sachen:** Damit die Gegenstände eindeutig als „Zu verschenken“ erkennbar sind, bitten wir, diese mit einem entsprechenden Schild zu versehen. Eine Beschriftungsvorlage kann auf der Website der Gemeinde heruntergeladen werden.
- **Kein Sperrmüll oder Unrat:** Bitte stellen Sie nur gut erhaltene und funktionstüchtige Gegenstände an die Straße vor Ihrem Anwesen.
- **Aufräumen am Abend:** Alle übrig gebliebenen Sachen müssen am Abend wieder vom Grundstückseigentümer eingeräumt werden.
- **Verkehrssicherheit:** Bitte achten Sie darauf, dass der Fuß-, Rad und Autoverkehr nicht behindert wird.

Die Gemeindeverwaltung lädt alle Bürgerinnen und Bürger herzlich dazu ein, sich an dieser Aktion zu beteiligen. Gemeinsam setzen wir uns für die Reduzierung von Müll, den Schutz des Klimas und ein nachbarschaftliches Miteinander ein!



Defibrilator

Infoabend zum AED in Sasbach
am 27.08. um 19 Uhr im Bürgersaal, Rathaus Sasbach



Wichtige Rufnummern · Informationen · Notdienste

Telefonverzeichnis der Gemeinde

Telefonverzeichnis der Gemeinde

Ortskennzahlen
(En) - Endingen 07642
(Vo) - Vogtsburg 07662

Gemeindeverwaltung Zentrale - Sekretariat
Internet: <http://www.sasbach.eu>
E-Mail: rathaus@sasbach.eu
E-Mail Gemeindeblatt: gemeindeblatt@sasbach.eu
Telefax 9101-30

Sekretariat/Gemeindeblatt

Frau Meyer 91 01-0
Frau Dägele 91 01-15

Bürgermeister

Herr Kopp 91 01-0

Personalamt

Frau Hettenbach 9101-29

Bauverwaltung

Herr Enderle 91 01-14

Bauhof

Herr Rothe 01 51 / 46 17 10 00

Standesamt/Ordnungsamt

Frau Felchner 91 01-23
Frau König 91 01-19

Meldeamt / Passamt

Frau Braimi 91 01-24
Frau Schwärzle 91 01-11

Finanzverwaltung

Frau M. Schneider 9101-28

Steueramt

Frau Schaan 9101-26
Frau Schmidt 9101-16

Gemeindekasse

Frau Spix 9101-27

Sprechstunden Rathaus:

Montag 08.30 - 12.00 Uhr
nachmittags geschlossen

Dienstag geschlossen
Mittwoch 08.30 - 12.30 Uhr
nachmittags geschlossen

Donnerstag 08.30 - 12.00 Uhr
14.00 - 18.00 Uhr

Freitag 08.30 - 12.00 Uhr

BM Kopp nach Vereinbarung

Ortschaftsverwaltung Jechtingen (Vo) 2 82

Ortsvorsteher Oberkirch
E-Mail: ortschaftsverwaltung-jechtingen@web.de

Sprechstunde:

Dienstag 09.00 - 11.00 Uhr
Donnerstag 17.00 - 18.30 Uhr

Ortschaftsverwaltung Leiselheim (En) 60 36

Ortsvorsteherin Müller
E-Mail: OV-Leiselheim@t-online.de

Sprechstunde:

Dienstag 08.00 - 09.00 Uhr
Donnerstag 17.00 - 18.00 Uhr

Schule:

Grundschule Sasbach (En) 9 07 86 50
E-Mail: poststelle@04149743.schule.bwl.de
www.grundschule-sasbach.de
Kernzeitbetreuung (En) 9 07 86 51

Kindergärten:

Ortsteil Sasbach (En) 54 04
Ortsteil Jechtingen (Vo) 17 20
Limburghalle (En) 56 76
Kläranlage (En) 82 02

Recyclinghof Öffnungszeiten:

Freitag 13.00 - 17.00 Uhr
Samstag 09.00 - 13.00 Uhr

Grundbuchamt Emmendingen

0 76 41 / 96 58 76 00

Bücherei Sasbach im Gemeindehaus

Dienstag 16.30 – 18.00 Uhr
Mittwoch: 17.00 – 18.30 Uhr

Bücherei Jechtingen

Mittwoch: 17.00 – 19.00 Uhr

Die Büchereien sind generell in den Schulferien geschlossen.

Revierleiter

für den Staatswald

Herr Forstrevierleiter Ludwig Thoma
Tel. 07803/9254916 oder 0173/6195406

für den Gemeinwald

Herr Forstrevierleiter Alex Schulz
Tel.: 07822/30 01 60
Mobil 0175/2 23 31 13

Landwirtschaftl. Betriebs helferdienst

Einsatzstelle: Bildungshaus Kloster St. Ulrich,
Landvolkshochschule, Tel. 07602/91 01-26
Sabine Riesterer, Email:
betriebs helferdienst@bildungshaus-kloster-st-ulrich.de

Notrufe

Notruf, Notarzt, Rettungsdienst Feuerwehr

1 12

Polizei Notruf

(Überfall/Verkehrsunfall) 1 10
Polizeiposten Endingen (En) 92 87-0
Vergiftungs-Info-Zentrale 0761/ 1 92 40
24h kostenfrei

Kath. Sozialstation Endingen (En) 91 31 90
Kath. Pfarramt (En) 14 45
Evang. Pfarramt
Königschaffhausen/Leiselheim (En) 32 03

Störungen Wasserversorgung

badenovaNetz GmbH 08 00 / 2 76 77 67
Andreas Gerhart 01 51 / 10 83 65 57

Störung Abwasser

Andreas Gerhart 01 51 / 10 83 65 57

Stromversorgung

Netze BW GmbH Rheinhausen 08 00 / 3 62 94 77

badenovaNETZ GmbH 0800/2 76 77 67
Wohngift-Telefon 08 00/88 99 789

**Notruf-Fax an die Rettungs- u.
Feuerwehroleitstelle:** 07641/46 01-77

(nur für schwerhörige, ertaubte, gehörlose und sprachgeschädigte Personen)

Fachstelle Sucht - Beratung, Behandlung, Prävention

Emmendingen, Hebelstr. 27
Tel.: 07641 9335890
Fs-Emmendingen@bw-lv.de
Erstgespräche nach telefonischer Vereinbarung

Herbstzeit - Betreutes Wohnen für alte und pflege- bedürftige Menschen in (Gast-)Familien

Landvogtei 5, 79312 Emmendingen
Tel. 0 76 41 / 9 67 15 90
www.herbstzeit-bwf.de

Pflegestützpunkt Landkreis Emmendingen

Romaneistraße 3, 79312 Emmendingen
Kontakt und Terminvereinbarung
07641/451-3091, -3095, -3025
Außensprechzeit
Endingen (Bürgerhaus, St. Jakobsgässli 4)
Dienstag von 10.00 Uhr bis 15.00 Uhr
Tel. 07641/451-3025
pflegestuetzpunkt@landkreis-emmendingen.de
www.landkreis-emmendingen.de

Kreis seniorenrat im Landkreis Emmendingen

www.kreis seniorenrat-emmendingen.de

Apotheken

23.08.2024 St. Katharina-Apotheke Endingen
23.08.2024 Aesculap-Apotheke Köndringen
24.08.2024 Rathaus-Apotheke Kenzingen
24.08.2024 Schlossberg-Apotheke Emmendingen
25.08.2024 Mithras-Apotheke Riegel
25.08.2024 Aesculap-Apotheke Köndringen
26.08.2024 St. Blasius-Apotheke Wyhl
26.08.2024 Stadtapotheke am Marktplatz
Emmendingen
27.08.2024 Stadt-Apotheke Herbolzheim
28.08.2024 Üsenberg-Apotheke Kenzingen
28.08.2024 Bären-Apotheke Emmendingen
29.08.2024 Tulla-Apotheke Rheinhausen

Ärzte

Allgemeinmedizinische Gemeinschaftspraxis
Frau Dr. med. Rimma Ilyasova und Franz Orthmayr
Marckolsheimer Str. 1, 79361 Sasbach
Tel. 07642/9205060

Öffnungszeiten:

Mo.-Fr. 8-12 Uhr, Mo. 16-18 Uhr,
Di. 15-17 Uhr, Do. 16-19 Uhr

Ärztlicher Bereitschaftsdienst 116 117

Zahnarzt

Dr. Michele Santoro,
Hauptstr. 33, 79361 Sasbach
Tel. 07642/7589

In dringenden Fällen ist der zahnärztliche Notfalldienst unter der Rufnummer Tel. 0761 120 120 00 zu erreichen

Tierarzt

Den tierärztlichen Notdienst erfragen Sie bitte bei ihrem Haustierarzt.

Redaktionsschluss

Dienstag, 11.00 Uhr

Anzeigenschluss:

**Dienstag, 11.00 Uhr in Sasbach,
am Mittwoch, 9.00 Uhr in Stockach**

Abfallentsorgung

Haben Sie Fragen zur Abfallentsorgung? Wurde Ihr Abfallgefäß nicht geleert? Brauchen Sie eine neue Tonne?

Ansprechpartner:

Graue Tonne:

Landratsamt Emmendingen,
Eigenbetrieb Abfallwirtschaft, Tel.: 07641/4 51-9700

Blaue Tonne (Papiertonne)

Remondis GmbH & Co. KG
Siemensstr. 16, 79108 Freiburg i.Br.
Tel. 0761 5150990

Gelber Sack

Remondis GmbH, Freiburg
Auskünfte und Reklamationen
Tel.: 0800 1223255

Impressum

Nachrichtenblatt der Gemeinde Sasbach

Herausgeber: Gemeinde Sasbach,
79361 Sasbach, Tel.: 07642/91 01-0

Verantwortlich für den redaktionellen Teil:
der Bürgermeister,

für den Anzeigenteil/ Druck:

Primo-Verlag Anton Stähle GmbH & Co. KG
Meßkircher Straße 45, 78333 Stockach

Telefon: 07771 9317-11; Telefax: 9317-40

E-Mail: anzeigen@primo-stockach.de

Homepage: www.primo-stockach.de

 **Das Rathaus informiert**

Behinderungen durch Bauarbeiten im Lehweg/ Im Lehwegspitz

Aufgrund von Tiefbauarbeiten für die Netze BW wird es bis zum 13.09.2024 zu Verkehrsbehinderungen im Bereich Lehweg und Im Lehwegspitz kommen. Die Bauarbeiten werden in zwei Bauabschnitten ausgeführt, dabei wird auch der Lehweg für eine gewisse Zeit voll gesperrt werden. Wir bitten um Beachtung und Kenntnisnahme.

Informationen zur Tigermücke

In Sasbach wurden asiatische Tigermücken (*Aedes albopictus*) nachgewiesen. Tigermücken stammen ursprünglich aus Südostasien und breiten sich durch den globalen Reise- und Handelsverkehr, begünstigt durch die klimatischen Veränderungen, immer weiter auch in Baden-Württemberg und im Landkreis Emmendingen aus. Die Gemeinde Sasbach und das Gesundheitsamt Emmendingen informieren die Bürgerinnen und Bürger über Verhaltenstipps und Maßnahmen mit dem Ziel, die weitere Verbreitung des Schädling zumindest einzudämmen.

Was ist das besondere an der Tigermücke: Sie kann potentiell bislang nicht in Deutschland übertragene bzw. erworbene Infektionen auf den Menschen übertragen und zu schweren Erkrankungen führen. Dazu zählen das Dengue-, Zika- und das Chikungunya-Virus. Aktuell zirkulieren diese Erreger nicht im Landkreis Emmendingen, so dass momentan nicht von einer unmittelbaren Gefahr für Bürgerinnen und Bürger auszugehen ist.

Das Risiko von entsprechenden Krankheitsübertragungen besteht nur, wenn infizierte Reiserückkehrer von Tigermücken gestochen werden und die Mücken das Virus anschließend auf einen bislang gesunden Menschen übertragen.

Woran erkennt man eine Tigermücke: Sie ist mit 3 bis 8 mm kleiner als eine Ein-Cent-Münze und damit auch kleiner als die heimische Stechmücke. Charakteristisch ist der schwarz-weiß gestreifte Körper mit weißem Streifen auf Hinterkopf und Rücken, sowie die fünf weißen Streifen an den Hinterbeinen, das letzte Beinsegment ist weiß. Außerdem ist sie tagaktiv und zeigt ein aggressives Stechverhalten.

Was jeder tun kann: Die Asiatische Tigermücke legt ihre Eier u. a. in kleinen künstlichen Wasseransammlungen kurz oberhalb der Wassergrenze ab. Daher hilft es z. B. Regentonnen abzudecken, wassergefüllte Blumentopfuntersetzer zu vermeiden,

Gießkannen, Vasen und Eimer umgedreht zu lagern und Wasser in Vogeltränken regelmäßig zu erneuern. Auch stehendes Wasser in Schirmständern, Reifen o. ä. ist zu vermeiden. Gartenteiche und Bäche sind dagegen unbedenklich. Die Eier überstehen auch lange Trockenperioden und sind durch die klimatischen Bedingungen hier in der Region in der Lage zu überwintern.

Reiserückkehrer aus den Tropen und Subtropen sollten sich auch nach Rückkehr nach Deutschland im Sommer/Frühherbst für zwei Wochen vor Mückenstichen schützen (z. B. bedeckende Kleidung, Repellentien), um eine mögliche Übertragung der Viren auf die lokalen Tigermücken zu vermeiden.

Wohin melde ich meine verdächtigen Funde:

Ganze Mückenexemplare oder gut ersichtliche Fotos können zur Prüfung an bestimmte Einrichtungen eingeschickt werden. Dies ermöglicht auch einen besseren Überblick über die Verbreitung der Schädlinge, gerade auch da sie beispielsweise in privaten Gärten, in Terrassenbepflanzungen etc. vorkommen. Adressen finden Sie unter: <https://tiger-platform.eu/de/stechmuecke-melden/>

Ausführliche Informationen unter:

<https://www.gesundheitsamt-bw.de/lga/de/kompetenzzentren-netzwerke/arbo-baden-wuerttemberg/>


Fundbüro

07642/9101-24
 Folgende Gegenstände wurden im Fundbüro der Gemeinde Sasbach am Kaiserstuhl abgegeben und können zu den Öffnungszeiten abgeholt werden:

- JBL Musikbox
- Brille im Etui

 **Wichtige Mülltermine**

Montag, 26.08.2024
 Abfuhr Graue Tonne

 **Aus den Kindergärten**

 **Kindergarten Wirbelwind in Sasbach**

Als krönender Abschluss des Kindergartenjahres durften alle Kinder und Erzieherinnen des Kindergarten Wirbelwind zum Eis essen und spielen ins Bierhäusle kommen.

Wir sagen Familie Stehlin ganz herzlich Dank für die Eisspende und den schönen Vormittag.



 **Landratsamt Emmendingen**

Aktueller Veranstaltungskalender zum Thema „Älter werden & Pflege“

Im zweiten Halbjahr 2024 gibt es viele kostenlose Vorträge rund um die Themen älter werden und Pflege. Im Veranstaltungskalender des Pflegestützpunktes und der Altenhilfekoordination des Landkreis Emmendingen finden sich Vorträge über Demenz, Wohnraumanpassung im Alter und Pflegebedürftigkeit. Viele Vorträge werden zu unterschiedlichen Terminen und an mehreren Orten im Landkreis angeboten. Der Flyer kann auf den Rathäusern im Landkreis, den Infotheken des Landratsamts, beim Pflegestützpunkt sowie der Altenhilfekoordination abgeholt werden. Außerdem steht er auf der Internetseite des Landratsamts Emmendingen als PDF-Datei zum Download bereit.

Smartphones richtig entsorgen

Smartphones enthalten viele wertvolle Werkstoffe, die beim Recycling zurückgewonnen werden können. Elektrogeräte (und somit auch Smartphones) zählen zu den gefährlichen Abfällen, da sie Schadstoffe enthalten und gehören deshalb in keinem Fall in die Mülltonne. Das gilt auch für Batterien und Akkus. Auf den 12 Recyclinghöfen des Landkreises können jegliche Elektrogeräte sowie Smartphones abgegeben werden. Um die Brandgefahr im Sammelcontainer und beim Entsorgen zu minimieren, müssen Akkus, wenn möglich, aus dem Gerät entfernt und in gesonderten Behältern gesammelt werden. Geräte, bei denen sich der Akku nicht entfernen lässt, werden in einem extra Container getrennt von den Geräten ohne Batterien und Akkus gesammelt. Die Recyclinghof-Betreuer und Betreuerinnen helfen gerne vor Ort weiter.

Kleine Mengen Rasenschnitt über graue Tonne entsorgen

Rasenschnitt wird auf den zentralen Grünschnittplätzen angenommen. Aus ökologischen Gründen sollte jedoch auf die Anlieferung von Kleinmengen und damit

auf Fahrten zum Grünschnittsammelplatz verzichtet werden. Kleinere Mengen von Rasenschnitt können auch gut in der grauen Tonne entsorgt werden. Rasenschnitt aus den Tonnen lässt sich als organisches Material in der mechanisch-biologischen Abfallbehandlungsanlage des Zweckverbandes Abfallbeseitigung Kahlenberg (ZAK) gut einsetzen.



Kirchliche Nachrichten



Evangelische Kirchengemeinde

Kirchliche Nachrichten Königschaffhausen-Leiselheim

Gottesdienste

Sonntag, 25.08.2024

10:00 Uhr Gottesdienst in Leiselheim

Sonntag, 01.09.2024

10:00 Uhr Gottesdienst in Königschaffhausen

Kontakt zum Pfarramt

Sie erreichen uns Dienstag, Mittwoch, Donnerstag von 09.00 bis 11.00 Uhr

Tel. 07642/3203,

E-Mail: koe-lei@kbz.ekiba.de,

Homepage: www.eki-koelei.de



Römisch-katholische Kirchengemeinde Am Litzelberg

St. Blasius, Wyhl • St. Martin, Sasbach

St. Cosmas u. Damian, Jechtingen

Friedensgebet

Jeden Sonntag, 18.30 Uhr wird in der St. Martin Kirche in Sasbach für den Frieden in der Ukraine und Weltweit gebetet.

Herzliche Einladung!

Kath. Kirchengemeinde Am Litzelberg

23.08.2024 - 30.08.2024

Freitag, 23.08.2024

S 19.00 Uhr Heilige Messe

Samstag, 24.08.2024

L 07.30 Uhr Marienmesse

L 11.00 Uhr Trauung von Camilla

Schiefler u. Wolfgang

Kronthaler

J 18.00 Uhr Sonntagsgottesdienst am

Vorabend

21. Sonntag im Jahreskreis, 25.08.2024

W 08.30 Uhr Sonntagsgottesdienst

S 10.00 Uhr Sonntagsgottesdienst

Montag, 26.08.2024

L 19.00 Uhr Heilige Messe

Dienstag, 27.08.2024

J 19.00 Uhr Heilige Messe

Mittwoch, 28.08.2024

L 07.30 Uhr Heilige Messe

Donnerstag, 29.08.2024

W 19.00 Uhr Heilige Messe

Freitag, 30.08.2024

S 19.00 Uhr Heilige Messe

Kath. Pfarrgemeinde St. Martin, Sasbach

Rosenkranzgebet: Sonntag - Donnerstag:
18.00 Uhr; Freitag: 18.30 Uhr

Rosenkranzgebet a. d. Litzelberg:

Sonntag 17 Uhr.

Mittwoch u. Samstag n. d. hl. Messe

Kath. Pfarrgemeinde St. Cosmas u. Damian, Jechtingen

Rosenkranzgebet:

Täglich: 18.00 Uhr, außer Dienstag 18.30

Uhr Wenn Samstag Vorabendgottesdienst:

17.25 Uhr

E-Mail: sasbach@am-litzelberg.de

Frau Pinschack 07642/1445

St. Martin-Platz 2, 79361 Sasbach

Öffnungszeiten Pfarrbüro: Di + Do 08.30

Uhr - 12.00 Uhr; Mi 14.30 - 17.30 Uhr

NEUAPOSTOLISCHE KIRCHE

Über den angefügten QR-Code können Sie unsere Gottesdienste entnehmen.



Vereinsnachrichten



Dorfladen Jechtingen

Warenangebot erweitert

Wir bieten neben Weckle und Brot auch Molkereiprodukte, Fleisch- und Wurstwaren, Mehl, Apfelsaft usw. an.

Neben dem Sonntag haben wir nun **auch samstags geöffnet, von 7.30 bis 9.30 Uhr.**

Vorbestellungen für Sonntag

Sicherer ist es Weckle und Brot vorzubestellen. Dies ist nur für Sonntag möglich.

Wir bitten bis zum Freitag, 12 Uhr, vorzubestellen.

Das kann persönlich im Laden der Vanille-Kiste, Kirchstraße 11, oder online (siehe Website) geschehen. **Sonntags von 7.30 bis 9.30 Uhr kann die Ware dann im Dorfladen, Dorfstraße 42, abgeholt werden.** Die Öffnungszeiten der Vanille-Kiste sind: Mo.-Fr. 9.30 bis 12.30 Uhr

Weitere Infos und den Mitgliedsantrag gibt es unter www.dorfladen-jechtingen.de.



Fußballverein Sasbach e. V.

Ergebnisse Aktive

Bezirkspokal Qualifikation

SC Baris Müllheim - FV Sasbach 2:1 n.V. (1:1)

Vorschau Aktive

Freitag 23.08.24

18:30 Uhr SC Gutach-Bleibach - FV Sasbach

Spielort: Schönwasenstadion Gutach

Vorschau Jugend

Samstag 24.08.24

10.00 Uhr SG Jechtingen C - SG Hecklingen C

Spielort: Wyhl

Offener Winzerkeller

Beim Offenen Winzerkeller am Samstag, 24.08. und Sonntag 25.08.24 in Sasbach kümmert sich der FVS wieder um das leibliche Wohl der Gäste. An beiden Tagen verwöhnen wir euch ab 13 Uhr mit Kaffee und selbstgebackenen Kuchen.

Am Sonntag zum Mittagstisch gibt's Schnitzel mit Kartoffelsalat, Grillwurst sowie einen bunten Salatteller.



Sportverein Jechtingen

Nachricht

Der SV Jechtingen freut sich über zahlreiche Unterstützung beim Rothaus Bezirkspokal am Sonntag, 25.08., um 17 Uhr in Jechtingen.

Ergebnisse

Herren

FC Vogtsburg 1:8 SV JechtingenB-Jugend

SG Wyhl 13:1 SG Bleichtal-Kenzingen

Ankündigung

Herren

Rothaus Bezirkspokal
So. 25.08.24, um 17 Uhr in Jechtingen
SV Jechtingen - FC Mezopotamien

So. 25.08.24, um 15 Uhr in Jechtingen
SV Jechtingen 2 - VfR Hausen 3

Frauen

Sa. 24.08.24, um 17 Uhr in St. Peter
SG St. Märgen/ St. Peter - SG We/Je/Fo

C-Jugend

Sa. 24.08.24, um 10 Uhr in Wyhl
SG Jechtingen - SG Hecklingen



Kreisverband Obstbau, Garten und Landschaft Emmendingen e.V.

Herzliche Einladung zum nächsten Infotag des Kreisverbands Obstbau, Garten und Landschaft Emmendingen e. V. (KOGl) zu den Themen „**Steinobst schneiden im Sommer**“ sowie „**Frische Trauben aus dem eigenen Garten**“ am **Freitag, den 06.09.24** von **17:00 bis 19:00 Uhr** im Lehrgarten an der Alten Straße in Kenzingen. Kostenlose Teilnahme. Weitere Infos zum KOGl und den monatlichen Infotagen finden Sie unter www.kogl-emmendingen.de.

04.09.2024: Sprechstunde zur grenzüberschreitenden Beschäftigung bei der INFOBEST Vogelgrun/Breisach

Die INFOBEST Vogelgrun/Breisach veranstaltet am 04.09.2024 eine Sprechstunde zur grenzüberschreitenden Beschäftigung. Die Sprechstunde richtet sich an Arbeitssuchende und/oder Personen, die an Informationen über den Arbeitsmarkt sowie zu den Beschäftigungsmöglichkeiten im grenzüberschreitenden Kontext interessiert sind. Im Rahmen von Einzelgesprächen beantworten Expert:innen des Service für grenzüberschreitende Arbeitsvermittlung Haut Rhin - Freiburg/Lörrach (gemeinsame Dienstleistung von der Agentur für Arbeit Freiburg und von France Travail Haut-Rhin) sowie ein Experte des Netzwerkes EURES-T Oberrhein Ihre Fragen und unterstützen Sie in folgenden Bereichen:

- Anerkennung von Berufsabschlüssen
- Fragen zu den Bewerbungsunterlagen, Lebenslauf-Check
- Persönliche Profilanalyse (Sprachniveau, Beruf, Mobilität, Motivation)
- Informationen über den Arbeitsmarkt, Löhne und Gehälter

Die Sprechstunde findet am Mittwoch, den 04.09.2024 in den Räumlichkeiten der INFOBEST Vogelgrun/Breisach statt, die sich im deutsch-französischen Kulturforum / Zentrum der grenzüberschreitenden Zusammenarbeit Art'Rhena auf der Rheininsel in Vogelgrun befinden. Termine müssen im

Voraus bei der INFOBEST Vogelgrun/Breisach vereinbart werden.
Anmeldeschluss: 30.08.2024
INFOBEST Vogelgrun/Breisach:
Ile du Rhin/Art'Rhena, F-68600 Vogelgrun
Tel. D: +49 (0)7667/83299
Tel. F: +33 (0)3.89.72.04.63
vogelgrun-breisach@infobest.eu

SASBACHER WINZERKELLER

Offener Winzerkeller in Sasbach

Wir laden Sie herzlich auf Samstag, 24. August von 9.30 - 18 Uhr und Sonntag, 25. August von 11 - 18 Uhr in den Winzerkeller ein. Zu diesen Zeiten ist auch der Weinverkauf für Sie geöffnet. An beiden Tagen finden ab 11 Uhr Kellerrundgänge durch den Holzfass- und den Barriquekeller mit Weinverkostung statt. Am Samstag werden um 14 Uhr und um 15.30 Uhr, am Sonntag stündlich ab 12 Uhr den Besuchern Oldtimer-Traktorfahrten durch die Sasbacher Weinberge angeboten.

Der Fußballverein Sasbach bewirbt samstags und sonntags ab 13 Uhr mit Kaffee und selbstgebackenem Kuchen und zusätzlich am Sonntag zur Mittagszeit mit Schnitzel mit Kartoffelsalat.

Zusammen mit dem Fußballverein Sasbach freuen wir uns auf Ihren Besuch!
Kontakt: Tel. 07642 9031-0,
info@sasbacher.de, www.sasbacher.de

Die Gemeinde Ihringen sucht zum nächstmöglichen Zeitpunkt eine/n:

Verwaltungskraft im gehobenen Dienst für die Bauverwaltung (m/w/d)

mit einem Beschäftigungsumfang von 70 - 100 %;

Bautechniker/in o. Meister/in (m/w/d)

mit einem Beschäftigungsumfang von 70 - 100 %;

Nähere Informationen zu der Ausschreibung finden Sie unter www.lhringen.de/jobs
Bürgermeisteramt Ihringen, Bachenstraße 42, 79241 Ihringen, Tel.: 07668/7108-27





**ERGREIFEN SIE
UNSER ANGEBOT!**

4 + 2 = 6

Der Herbst malt Ihre Welt bunt.



**Machen Sie Ihren Herbst zum zweiten Frühling
und auf sich aufmerksam.**



Schalten Sie 6 Anzeigen im Aktionszeitraum
von **KW 37 bis 46 (09.09. bis 15.11.2024)**.
2 davon schenken wir Ihnen.

Es gelten unsere AGB (siehe www.primo-stockach.de) und unsere aktuelle Preisliste für Gewerbetreibende und Werbeagenturen. *Um in den Genuss dieser Aktion zu kommen liefern Sie bitte Ihre Anzeigenvorlage/n (Druckunterlage/n) bis donnerstags, 9 Uhr in der Vorwoche. Ebenfalls bitten wir um die Abbuchungserlaubnis, andere Zahlungsmethoden sind ausgeschlossen. Alle bestehenden Rabatt-, Abschluss- und Skontovereinbarungen mit unserem Verlag sind außer Kraft gesetzt. Jedoch wird das mm-Volumen zu Ihrem Abschluss gutgeschrieben. Farbzuschläge sind nicht rabattierfähig. Alle Anzeigen müssen innerhalb des Aktionszeitraums erschienen sein.

Bitte Aktionscode P-2024-04 bei der Anzeigenbestellung angeben.

PRIMO
Verlag | Druck | Service

 0 77 71 93 17-11
 0 77 71 93 17-40

 anzeigen@primo-stockach.de
 www.primo-stockach.de

EXPERIMENTIERFREUDE AUF DEM BROT:

„ROSIGE“ BEERENMARMELADE, SÜSSE TOMATEN-JAM, „KNOFELIGE“ AUBERGINENCREME, RÖMISCHES ZICHORIENMUS, „TOMATIGER“ SARDELLEN-KAPERN-SCHAFFSKÄSE-MIX

ZUTATEN

„ROSIGE“

BEERENMARMELADE

500 g frische Beeren – 1 Sorte oder gemischt
2 EL getrocknete Rosenblüten
250 g Gelierzucker 2:1
4-6 ausgekochte Gläser mit Deckel

SÜSSE TOMATEN-JAM

1,2 kg vollreife Tomaten
750 g Gelierzucker 2:1
1 Vanilleschote, davon das Mark
1 Zitrone, davon der Saft
8 - 10 ausgekochte Gläser mit Deckel

„KNOFELIGE“ AUBERGINENCREME (4 Personen)

400 g Auberginen, gewaschen, Stielansatz entfernt
Salz
1 EL Petersilie, gewaschen, gehackt

2 Knoblauchzehen, geschält, gehackt
2 EL Olivenöl

RÖMISCHES ZICHORIENMUS (4 Personen)

1/2 kg Zichorie, gut gewaschen und geputzt
1 Knoblauchzehe
4 EL Öl
Salz, Pfeffer

„TOMATIGER“ SARDELLEN-KAPERN-SCHAFFSKÄSE-MIX (4 Personen)

1 Zwiebel, geschält, gehackt
2 Esslöffel Öl
350 g vollreife Tomaten, gewaschen, klein geschnitten
Salz, Pfeffer aus der Mühle
30 g in Salz eingelegte Kapern
4 in Salz eingelegte Sardellenfilets
4 Basilikumblätter
100 g geriebener Schafskäse
20 g Semmelbrösel

ZUBEREITUNG

„ROSIGE“ BEERENMARMELADE:

Beeren kleinschneiden, Rosenblüten leicht zerbröseln. Beides mit dem Gelierzucker in einem Topf zum Kochen bringen, 4-5 Min. unter stetem Rühren kochen. Wenn die Marmelade geliert, kann sie in die vorbereiteten Gläser eingefüllt werden. Mit Deckeln verschließen und auf dem Deckel stehend erkalten lassen.

SÜSSE TOMATEN-JAM:

Tomaten würfeln und mit den restlichen Zutaten unter ständigem Rühren in einem Topf erhitzen. Vom Herd nehmen, leicht abkühlen lassen und mit dem Stabmixer oder durch ein Sieb fein pürieren. Die Masse durchrühren und langsam aufkochen lassen. Dann 5 Min. unter regelmäßigem Rühren sprudelnd kochen lassen – solange, bis die Marmelade (englisch: jam) geliert. Kochend heiß in die bereitgestellten Gläser füllen, mit den Deckeln verschließen; Gläser auf dem Deckel stehend erkalten lassen.

„KNOFELIGE“ AUBERGINENCREME:

Auberginen in ca.1 cm dicke Scheiben schneiden, mit Salz bestreuen, auf einer Platte Küchenrollen-Tücher legen und darauf die Scheiben verteilen, 40 Min. ziehen lassen. Mit Küchenrollen-Tüchern trockentupfen. Petersilie- und Knoblauch mischen, dann zusammen mit den Auberginen und dem Öl in einen Topf geben. Salzen und bei geringer Hitze unter mehrmaligem Rühren zu einer cremearartigen Masse einkochen. Schmeckt lauwarm oder kalt.

RÖMISCHES ZICHORIENMUS:

Zichorie in einem Topf 15 Min. bissfest garen, abtropfen lassen, gut ausdrücken. Knoblauchzehe schälen, zerdrücken und mit dem Öl in einer Pfanne bei großer Hitze goldgelb anbraten. Zichorien hinzufügen, mit Salz/Pfeffer würzen, ca. 15 Min. auf kleiner Stufe garen, immer mal wieder umrühren. Pfanne vom Herd nehmen. Zichoriengemisch etwas abkühlen lassen, mit dem Stabmixer pürieren. Abschmecken. Kann als Brotaufstrich (warm oder kalt) gegessen werden.

„TOMATIGER“ SARDELLEN-KAPERN-SCHAFFSKÄSE-MIX:

Zwiebeln mit 2 EL Öl in einem Topf goldgelb anbraten. Tomaten hinzufügen. Mit Salz und Pfeffer würzen und 20 Min. köcheln lassen. Kapern und Sardellen in einer Schale mit kaltem Wasser 3-5 Min. „entsalzen“. Unter Wasser abrausen und abtropfen lassen, mit Küchentuch trockentupfen; anschließend zusammen mit den Basilikumblättern hacken. Das Gemisch in einer Schüssel mit dem Schafskäse und den Semmelbröseln gut vermengen und zu den Tomaten im Topf geben. Unter ständigem Rühren nochmals 3-5 Min. köcheln lassen. Falls noch etwas flüssig, weitere Semmelbrösel oder geriebenen Käse dazu (falls zu fest, etwas Tomatensaft) und nochmals 2 Min. köcheln lassen. Lauwarm und kalt genießen.

INFO & TIPPS

Wer gefüllte Auberginen haben will, der kann hierzu den Sardellen-Kapern-Schafskäse-Mix (ohne die Tomaten) verwenden. Die „Knofelige“ Auberginencreme schmeckt nicht nur auf gerösteten Brotscheiben: zu gegrilltem Fleisch und Fisch, in Risotto und Pasta passt sie ebenso. Aus den Wurzeln der Zichorie (Wegwarte) kann man übrigens Kaffee-Ersatz (bekannt als „Muckefuck“) gewinnen. Zichorien aber nicht in der Natur ausgraben, sondern im Garten anbauen, auf dem Wochenmarkt oder im Hofladen kaufen.

FREY BÜHRER Hörssysteme **HÖREN. LEBEN.**

Hören in allen Farben & Facetten

WIR SIND IMMER IN IHRER NÄHE:
ENDINGEN Ritterstraße 7 Tel.: 07642 - 29 25
www.fb-hoersysteme.de

HALT UND ORIENTIERUNG

WIR lassen niemanden in seiner Trauer im Regen stehen.

Bestattungshaus Frank Siegarth
 Inh. Christina Siegarth e. K. Meisterbetrieb

79336 Herbolzheim | Hauptstraße 37 07643 / 93 78 81
 79312 Emmendingen | Gartenstraße 6 07641 / 33 88
 www.bestattungshaus-siegarth.de

Weil SIE UNS wichtig sind.

DRUCKSACHEN AB AUFLAGE 1 ...

MIT UNS FINDEN SIE DIE RICHTIGE WERBEFORM FÜR IHREN KUNDENFANG

Wussten Sie schon, dass beim Primo-Verlag nicht nur Ihr Heimatblatt hergestellt wird? Vor allem Kommunen, Schulen, Vereine und Kirchen nutzen gerne unser vielfältiges Angebot an Druckdienstleistungen. In unserer hochmodernen Druckerei entstehen nicht nur PRIMO-Heimatblätter. Von uns erhalten Sie auch Ihre privaten oder geschäftlichen Drucksachen.

Publikationen:	Amts- und Mitteilungsblätter, Festschriften/Chroniken, Bücher, Vereinszeitungen, Schülerzeitungen
Geschäftspapiere:	Visitenkarten, Briefbogen, Formulare, Durchschreibesätze, Geschäftsberichte
Werbemittel:	Blöcke, Kalender, Broschüren, Prospekte, Flyer, Mailings, Kataloge, Plakate
Private Drucksachen:	Einladungen, Grußkarten, Trauerkarten, Hochzeitszeitungen, Familienanzeigen

und vieles mehr...



Primo-Verlag Anton Stähle GmbH & Co. KG
 ☎ 07771 9317-932 ✉ print@primo-stockach.de
www.primo-stockach.de

Neu! Ab September Privatpraxis für Sexualmedizin & Gesundheit

MÄNNERVITAL Dr. med. M. Abdin
 Facharzt für Sexualmedizin

☎ 07643-9377460 / 0151 2119 4312
 🌐 www.maennervital.de
 ✉ dr-abdin@maennervital.de
 📍 Bismarckstr. 19b - 79336 Herbolzheim

Jetzt bewerben

als Mitarbeiter:in für den Bereich Garten-/ Landschaftsgestaltung/ Grünpflege/ Baumpflege ab sofort.

Unser Betrieb mit Sitz in Kappel-Grafenhausen/ Ortenaukreis ist im Garten- und Landschaftsbau tätig.

Wir suchen engagierte Mitarbeiter:innen (Fachkräfte, Facharbeiter:in, Quereinsteiger:in) m/w/d für den Bereich Garten-/Landschaftsgestaltung/Grünpflege/Baumpflege. Werde Teil in unserem Team und verstärke es mit deiner Power und deinem Gesicht.

Haben wir dein Interesse geweckt, dann bewirb dich jetzt. Es erwartet dich:

- attraktive Vergütung
- moderner Fuhrpark
- motiviertes Team und familiäres Betriebsklima
- gestellte Arbeitskleidung
- Raum für eigene Ideen
- herausfordernde Aufgaben bei unseren Kunden
- viel Eigenverantwortung, kurze Entscheidungswege

Deine Qualifikation:

- erfolgreiche abgeschlossene Berufsausbildung
- PKW-Führerschein/Hängerführerschein von Vorteil
- aufgeschlossen neuen Herausforderungen gegenüber
- Teamgeist in einem jungen Team
- kundenorientiertes Auftreten

Nutze die Chance in einem sympathischen Team Neues zu gestalten laut unserem Motto
...ist ihr Garten öd und fad, kommen S & H in Fahrt

Bewerbung gerne als Mail.

Garten- Land- & Grabgestaltung
 Harald Elender | Tel.: 0 17 0 / 4 88 06 51
 Gewerbestraße 15 | harald.elender@web.de
 77966 Kappel-Grafenhausen